



# Ministero della Salute

Dipartimento per  
la Sanità Veterinaria, la Nutrizione e la Sicurezza degli  
Alimenti

Direzione Generale della Sicurezza degli Alimenti e della  
Nutrizione

Ufficio VIII

Dr Raffaello Lena

**CASO DI BOTULISMO**

**Due esempi**

Sicurezza alimentare - Sistema di allerta comunitario - Windows Internet Explorer

http://www.salute.gov.it/sicurezzaAlimentare/paginaMenuSicurezzaAlimentare.jsp?menu=sistema&lin...

File Modifica Visualizza Preferiti Strumenti ?

Preferiti Siti suggeriti Raccolta Web Slice

Sicurezza alimentare - Sistema di alle...

Ministero della Salute

Cerca

Home Mappa Guida Contatti Sala Stampa Canale YouTube RSS

Ti trovi in: [Sicurezza alimentare](#) > Sistema di allerta comunitario

## Sicurezza alimentare

### SISTEMA DI ALLERTA COMUNITARIO



A cura di:  
**Direzione generale della sicurezza degli alimenti e della nutrizione**

#### L'allerta rapido (RASFF)

Per notificare in tempo reale i rischi diretti o indiretti per la salute pubblica connessi al consumo di alimenti o mangimi è stato istituito il sistema rapido di allerta comunitario, sotto forma di rete, a cui partecipano la Commissione Europea, l'EFSA e gli Stati membri dell'Unione

#### Relazioni RASFF trimestrali ed annuali

In questa sezione sono pubblicati i rapporti annuali e trimestrali relativi alle notifiche

#### Linee guida per la gestione operativa

Le linee guida definiscono le procedure di attivazione del RASFF per i quali è richiesto un intervento immediato in caso si ravvisi in un alimento un grave rischio per il consumatore e per il quale è richiesto un intervento immediato sul territorio da parte delle strutture sanitarie

#### Modulistica di notifica del sistema di allerta

In caso di alimenti che rappresentano un

- [Sicurezza dai campi alla tavola](#)
- [Piani e controlli ufficiali](#)
- [Sistema di allerta comunitario](#)
- [Controlli alle frontiere](#)
- [Esportazione degli alimenti](#)
- [Igiene degli alimenti](#)
- [Sicurezza microbiologica](#)
- [Sicurezza chimica](#)

Fine

Internet | Modalità protetta: attivata

150%

IT 12:13 13/04/2011

Sicurezza alimentare - Modulistica di Notifica del Sistema di Allerta - Windows Internet Explorer

http://www.salute.gov.it/sicurezzaAlimentare/paginaInternaMenuSicurezzaAlimentare.jsp?id=1185&lin

File Modifica Visualizza Preferiti Strumenti ?

Preferiti Siti suggeriti Raccolta Web Slice

Sicurezza alimentare - Modulistica di ...

Ministero della Salute

Cerca

Home Mappa Guida Contatti Sala Stampa Canale YouTube RSS

Ti trovi in: [Sicurezza alimentare](#) > [Sistema di allerta comunitario](#) > Modulistica di notifica del sistema di allerta

Sicurezza alimentare

L'allerta rapido (RASFF)

Relazioni RASFF trimestrali ed annuali

Unità di crisi

Linee guida per la gestione operativa

Modulistica di notifica del sistema di allerta

### MODULISTICA DI NOTIFICA DEL SISTEMA DI ALLERTA

Per gli alimenti che rappresentano un grave rischio per la salute del consumatore è prevista l'attivazione del Sistema di Allerta. L'Azienda Sanitaria Locale competente dovrà trasmettere alla Regione o Provincia Autonoma di appartenenza la seguente documentazione:

- [allegato A - Attivazione sistema di allerta](#)
- [allegato B - Scheda di notifica](#)
- [allegato C - Elenco clienti](#)

Comunicherà, inoltre, tempestivamente gli esiti degli accertamenti effettuati e i provvedimenti adottati, utilizzando l' [allegato D - Esiti accertamenti](#) e ogni ulteriore informazione utile, impiegando l' [allegato B1 - Informazioni aggiuntive - Follow up](#).

Tutte le comunicazioni dovranno essere effettuate utilizzando il mezzo più rapido (posta elettronica, fax).

Per quanto riguarda gli alimenti che, pur presentando non conformità alle norme vigenti, non rappresentano un grave rischio per il consumatore e/o non richiedono un intervento immediato, la ASL competente, anche nei casi di non conformità, dovrà comunque inoltrare la segnalazione al Servizio Medico e/o Veterinario competente della Regione o della Provincia Autonoma, utilizzando i seguenti moduli:

... allegato E - Segnalazione di non conformità

Sicurezza dai campi alla tavola

Piani e controlli ufficiali

Sistema di allerta comunitario

Controlli alle frontiere

Esportazione degli alimenti

Igiene degli alimenti

Sicurezza microbiologica

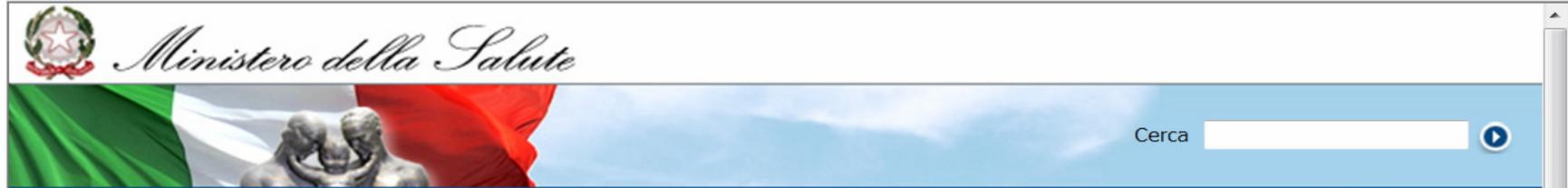
Sicurezza chimica

Fine

Internet | Modalità protetta: attivata

150%

16:00  
13/04/2011



Ti trovi in: [Sicurezza alimentare](#) > [Sistema di allerta comunitario](#) > Relazioni RASFF trimestrali ed annuali

## Sicurezza alimentare

- L'allerta rapido (RASFF)
- [Relazioni RASFF trimestrali ed annuali](#)
- Unità di crisi
- Linee guida per la gestione operativa
- Modulistica di notifica del sistema di allerta



### RELAZIONI RASFF

#### Relazioni Annuali

A seguito dell'attivazione del sistema di allerta sono riportate le irregolarità segnalate, distinte per contaminanti microbiologici, contaminanti chimici e irregolarità di altro tipo. Sono anche riassunte, in tale ambito, le attività di vigilanza nazionale e le notifiche pervenute dagli Uffici periferici del Ministero della Salute tramite gli uffici di ispezione frontiera (PIF), gli uffici veterinari per gli adempimenti Comunitari (UVAC) e gli uffici di sanità marittima ed aerea (USMAF).  
Consulta:

- [Annuale 2010](#)
- [Annuale 2009](#) e [allegato 2009](#)
- [Annuale 2008](#) e [allegato 2008](#)
- [Annuale 2007](#) e [allegato 2007](#)
- [Annuale 2006](#) e [allegato 2006](#)
- [Annuale 2005](#)
- [Annuale 2004](#)
- [Annuale 2003](#)

#### Relazioni Trimestrali

- [Primo trimestre 2011](#)

[Sicurezza dai campi alla tavola](#)

[Piani e controlli ufficiali](#)

[Sistema di allerta comunitario](#)

[Controlli alle frontiere](#)

[Esportazione degli alimenti](#)

[Igiene degli alimenti](#)

[Sicurezza microbiologica](#)

[Sicurezza chimica](#)

[Funghi](#)

[OGM](#)

Sicurezza alimentare - Scheda avviso ai consumatori - Windows Internet Explorer

http://www.salute.gov.it/sicurezzaAlimentare/schedaAvvisoConsumatore.jsp?id=13&menu=avvisiConsumat

Home | Mappa | Guida | Contatti | Sala Stampa | Canale YouTube | RSS

Ti trovi in: [Sicurezza alimentare](#) > [Archivio Avvisi ai consumatori](#) > Scheda avviso ai consumatori

## Sicurezza alimentare



A cura di:  
**Direzione generale della sicurezza degli alimenti e della nutrizione**

### SCHEDA AVVISO AI CONSUMATORI

Torna all'[archivio avvisi ai consumatori](#).

Avviso	Paese di origine	Prodotto	Marca	Sostanza/Rischio	Numero lotto	Foto	Sito internet
Avviso del <a href="#">02/12/2010</a>	Italia	Crema di asparagi in vasetto "Le Salse"	Apicoltura Brezzo srl	sospetta presenza tossina botulinica	2449 scadenza 30/09/2012 e 1619 scadenza 16/06/2012	<a href="#">vasetti crema asparagi</a>	<a href="#">www.brezzo.it</a>

Condividi: 

[Segnala ad un Amico!](#)  
[Visualizza la media voti di questa pagina](#)

Dai il tuo voto a questa pagina ☆☆☆☆☆

Sicurezza dai campi alla tavola

Piani e controlli ufficiali

Sistema di allerta comunitario

Controlli alle frontiere

Esportazione degli alimenti

Igiene degli alimenti

Sicurezza microbiologica

Sicurezza chimica

Funghi

OGM

Valutazione del rischio nella catena alimentare

16:04  
13/04/2011

**15 giugno 2009**

**La Regione Marche trasmette al Punto di Contatto Nazionale (Ufficio VIII) una serie di documenti su un caso di botulismo che ha coinvolto una signora residente in provincia di Treviso.**

## **CRONOLOGIA DEI FATTI**

**8 giugno 2009**

Ricovero della Signora presso l'Ospedale di Montebelluno (TV) per un botulismo clinicamente diagnosticato.

**10 giugno 2009**

La Azienda ULSS 8 di Asolo comunicava alla ASL 2 di Urbino che la conserva acquistata e consumata dalla signora, cime di rape bollite "in confezione priva di etichetta", era stata comperata al mercato rionale di Urbino.

**11 giugno 2009**

- La Regione Veneto interessa il NAS di Treviso
- La ASL 2 delle Marche identifica, tramite la polizia municipale di Urbino, gli operatori alimentari presenti al mercato. L'ambulante risiede in territorio di competenza della ASL 3 delle Marche. Sono interessati anche i NAS di Ancona

**11 giugno 2009**

Il NAS di Ancona effettua accertamenti presso il titolare della ditta di commercio ambulante, che veniva rintracciata attraverso l'utenza cellulare indicata dal marito della signora ricoverata, al comando NAS di Treviso.

Dalle indagini condotte è emerso che la conserva acquistata e consumata, le cime di rape bollite, in confezione anonima e senza alcuna etichetta, non è la stessa di quella campionata presso la ditta ambulante, e posta sotto sequestro cautelativo dal NAS di Ancona, patè di cime di rapa in olio di semi di girasole provenienti da una ditta pugliese sita in Cerignola .

Il comando Carabinieri NAS di Ancona ha, comunque, campionato i prodotti industriali rinvenuti presso la ditta ambulante inviandoli all'ARPAM di Pesaro.

### **15 giugno 2009**

La Regione Marche trasmette al Punto di Contatto Nazionale (Ufficio VIII) una serie di documenti su un caso di botulismo che ha coinvolto la signora residente in provincia di Treviso. **Non sono pervenute ancora le schede di notifica per l'attivazione della allerta né la scheda di notifica per botulismo redatta dai responsabili sanitari dell'Ospedale**

### **15 giugno 2009**

L'ufficio VIII, venuto a conoscenza dei fatti, dispone una serie di interventi con nota protocollo DGSAN-VIII-17828/P/I.2.b.d.1/130N indirizzata ai NAS, e agli Assessorati alla Sanità delle Regioni e Province Autonome:

- Attivazione del sistema di allerta e compilazione della scheda di notifica
- Provvedimenti adottati a tutela della salute pubblica e gli esiti degli accertamenti eseguiti presso la ditta che svolge attività di vendita ambulante e che aveva commercializzato il prodotto attraverso un furgone mobile nel mercato di Urbino.
- Risultati analitici degli esami condotti sul prodotto industriale campionato dal NAS di Ancona.
- Effettuazione del “richiamo del prodotto incriminato” sul mercato rionale di Urbino e su eventuali altri mercati interessati dalla vendita

- Gli esiti degli accertamenti eseguiti presso la ditta pugliese, ed i risultati delle analisi appena disponibili.
- Le eventuali liste di distribuzione nazionali ed extranazionali del lotto campionato e di eventuali alimenti analoghi prodotti nelle medesime condizioni con la stessa linea produttiva.

All'Assessorato alla Sanità della Regione Veneto è stato chiesto:

- Di ricevere gli esiti analitici degli esami eseguiti sul paziente e sull'eventuale reperto.
- Di comunicare le condizioni del paziente ricoverato presso l'Ospedale Civile di Montebelluna (TV). Al riguardo si è fatto presente che l'Ufficio non ha mai ricevuto le schede di notifica obbligatoria per i casi di tossinfezione alimentare.

**16 giugno 2009**

**PRIMI ESITI, RICEVIMENTO SCHEDA DI NOTIFICA,  
CHIARIMENTI**

Il marito della parte offesa hanno confermato che la confezione era stata comperata in maniera informale e senza alcun scontrino fiscale afferente alla vendita, presso una ditta che esercita attività “ambulante”.

**17 giugno 2009**

Sono ricevuti

- Scheda di notifica di caso di botulismo
- Scheda medica e condizioni della paziente
- Referto dell'ISS sui campioni biologici della paziente che evidenziano la presenza di clostridi produttori di tossine botuliniche
- Ulteriore nota di conferma che il barattolo di cime di rapa consumato dal paziente non era industriale. Non sono stati mai rinvenuti presso la ditta ambulante barattoli privi di etichettatura.

### **18 giugno 2009**

- I campioni delle conserve della ditta pugliese, campionati dai NAS, trasferiti dall'ARPAM di Pesaro all'ISS (centro nazionale di riferimento per il botulismo), hanno evidenziato l'assenza di tossine botuliniche e un pH di 4.5-4.6.
- Nuova richiesta alla Regione Marche di adottare opportuni interventi di competenza, tra cui comunicati per i consumatori.

### **20 e 22 giugno 2006**

Le Autorità sanitarie locali marchigiane redigono un AVVISO (warning) per informare i consumatori che è affisso nelle sedi dei mercati settimanali, fiere e mercati annuali marchigiani.

## **AVVISO**

**Si invitano tutti coloro che abbiano acquistato contenitori privi di etichetta contenenti *patè di cime di rapa* a non consumare tali alimenti e a contattare immediatamente il Servizio di Igiene degli Alimenti e della Nutrizione di questa Zona Territoriale (tel. 0721.882544 – 0721.882595).**

Si segnala che tutti i prodotti alimentari confezionati devono essere etichettati e pertanto si invitano tutti i cittadini a non acquistare confezioni prive di etichetta e a segnalare l'eventuale punto vendita al Servizio di Igiene degli Alimenti e della Nutrizione di cui sopra.

Il Direttore del Servizio  
Igiene degli Alimenti e della Nutrizione

**24 giugno 2009**

Pervengono gli esiti della verifica ispettiva effettuata presso la ditta pugliese.

**Seppure il caso di botulismo non può essere associato con il prodotto industriale, ma è attribuibile ad una produzione casalinga, l'Autorità sanitaria ha disposto la sospensione dell'attività di lavorazione della ditta per il riscontro di carenze igienico sanitarie e strutturali .**

## Tempistica

Ricovero e diagnosi clinica (8 Giugno)



Prima informazione ricevuta (Tempo trascorso 7 giorni)



Scheda di allerta RASFF e informazioni complete (Tempo trascorso 8 giorni)



Scheda di notifica di botulismo (Tempo trascorso 9 giorni)



Invio prodotti industriali campionati all'ARPAM e da qui a ISS e analisi effettuate (Tempo trascorso 10 giorni)



Redazione di un AVVISO (warning) per informare i consumatori affisso nelle sedi dei mercati settimanali, fiere e mercati annuali marchigiani.

(Tempo trascorso 12 e 14 giorni)

# SECONDO CASO

## PESTATO DI CARCIOFINI

### CRONOLOGIA DEI FATTI

23 marzo 2010 segnalazione da parte della Regione Lombardia di un caso di botulismo

DGSAN-VIII-8193/P/I.2.b.d.1/76 N

Si fa riferimento alla comunicazione pervenuta dalla Regione Lombardia, relativamente a un caso di botulismo **per consumo del prodotto alimentare “pestato di carciofini di cupello” lotto 5609 (TMC 30.12.2010) prodotto da I Pestati Ursini srl –Abazia San Giovanni in Venere 5 S. Maria La Nova 12 Fossacesia (CH).**

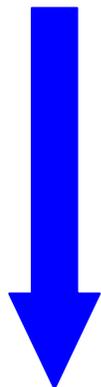
Al riguardo, si fa presente che non risulta pervenuta allo scrivente la scheda di segnalazione di casi di botulismo. Si chiede pertanto alla Regione Lombardia di trasmettere una completa relazione riguardo il caso summenzionato, con l'indagine epidemiologica condotta, il rapporto di prova del Laboratorio e di riferire sulle condizioni del paziente.

L'Assessorato alla Sanità della Regione Abruzzo è pregato di voler inviare gli esiti delle indagini svolte presso la ditta “ I Pestati Urisini” con particolare riferimento alla linea di produzione, per eventuali altri prodotti alimentari a rischio, e le misure adottate (comprehensive di richiamo), inviando con urgenza la lista di distribuzione nazionale, ed eventualmente extranazionale, per le successive verifiche e provvedimenti.

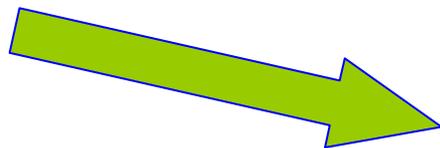
Questa comunicazione è inviata a tutti gli Assessorati alla Sanità delle Regioni e Province Autonome.

Dav allerta team

Olio e Olivi of  
Ursini



I Pestati Ursini srl



Pack Food

concesso il laboratorio alla ditta **Olio e Olivi of Ursini** in forma di prestazione di servizio tra maggio 2006 e 15 giugno 2008

<b>URSINI Srl</b>	COMUNICAZIONE CLIENTI DI RITIRO DEL PRODOTTO DAL MERCATO	Mod. 5 B Rcv 0 Del 04/07/08
-------------------	---	-----------------------------------

## **URGENTE : RICHIAMO / RITIRO DEL PRODOTTO**

Fossacesia, 23/03/10



### **OGGETTO: Richiesta ritiro prodotto.**

Come da telefonata intercorsa siamo spiacenti di comunicare che nei prodotti di seguito elencati sono stati riscontrati dei problemi.

PRODOTTO	LOTTO	DATA SPEDIZIONE	CORRIERE	NUMERO DDT/FATTURA
Pestato di Carciofini di Cupello 145 gr.	56/09	18/03/09		167

Si richiede quindi, in via cautelativa, di:

1. sospendere la commercializzazione del lotto/i dei prodotti sopracitati

provvederemo al più presto a ritirare il prodotto non conforme con un nostro automezzo o avvalendoci di terzi.

Scusandoci di quanto accaduto, ribadendo il nostro costante impegno nella vigilanza igienico-sanitaria e rimanendo a disposizione per qualsiasi chiarimento porgiamo i nostri più distinti saluti.

Responsabile Autocontrollo

In riferimento alle misure adottate, lo scrivente ufficio, dalla documentazione ricevuta da codesto Assessorato, **non evidenzia alcuna misura di richiamo.**

Infatti, la comunicazione della ditta inviata ai clienti fa riferimento al **solo ritiro, dove peraltro, è genericamente motivato con la frase "sono stati riscontrati dei problemi..."** senza alcun riferimento alla problematica riguardante il riscontro di tossina botulinica e quindi alla gravità del rischio per i consumatori.

Inoltre, come previsto dalla normativa vigente, l'OSA deve anche effettuare un richiamo per i consumatori attraverso i canali di comunicazione (media).

Si resta pertanto in attesa di quanto richiesto, con estrema urgenza, a tutela della salute pubblica.

Si resta, infine, in attesa delle indagini condotte presso la ditta PAC Food d'Alonzo (Altino, CH) perché nel caso che la summenzionata ditta utilizzi la medesima linea di produzione per altri alimenti analoghi tali misure dovranno essere estese alle altre produzioni.

Dav allerta team

- ➔ Confermare che la ditta **Olio e Olivi of Ursini S.r.l** non ha prodotto altri alimenti, oltre al pestato di carciofini di cupiello, venduti alla ditta Ursini con sede legale in Fossacesia o ad altro cliente. In caso contrario è necessario inviare tutte le informazioni sulla ulteriore tracciabilità.
  
- ➔ Verificare che la ditta **Pack Food d'Alonzo** che ha concesso il laboratorio alla ditta **Olio e Olivi of Ursini in forma di prestazione di servizio tra maggio 2006 e 15 giugno 2008** non abbia prodotto per proprio conto o concesso ad altri OSA le proprie attrezzature per la produzione di altri alimenti a rischio. In caso contrario è necessario inviare tutte le informazioni sulla ulteriore tracciabilità.
  
- ➔ Documentazione attestante l'avvenuto **RICHIAMO**, oltre che il ritiro, come richiesto e specificato in dettaglio con precedente email.

# ASPETTI RIGUARDANTI IL RICHIAMO

## ESPOSIZIONE DI CARTELLI AI PUNTI VENDITA

- Problematiche evidenziate

# **IMPORTANTE**

SI AVVISA LA GENTILE CLIENTELA CHE FOSSE IN POSSESSO  
DEL PRODOTTO "**PESTATO DI CARCIOFINI DI CUPELLO** "  
**DI 145 GR. LOTTO N. 56/09**, ACQUISTATO IN QUESTO  
ESERCIZIO, **DI RICONSEGNARLO PRESSO IL PUNTO**  
VENDITA DIETRO RIMBORSO DEL PREZZO PAGATO.

SI RINGRAZIA DELLA CORTESE COLLABORAZIONE.

# URSINI S.R.L.

VIA STRADA PROVINCIALE S.MARIA LA NOVA, 12  
LOCALITA' VILLA SCORCIOSA - 66022 FOSSACESIA CH ITALY  
TEL: 0039-0872-579060 FAX:0039-0872-578659  
WWW.URSINI.COM E-MAIL URSINI@URSINI.COM  
CCIAA DI CHIETI -C.F.-P.IVA 02256040698

## COPERTINA FAX

A:	Spett.le Cliente	DA:	URSINI SRL
CORTESI ATTEZIONE:		DATA:	25/03/2010
FAX:		PAGINE INCLUSA LA COPERTINA:	1
TELEFONO:		REF MITTENTE:	0872-579060
OGGETTO:	Comunicazione urgente	REF DESTINATARIO:	

URGENTE     DA APPROVARE     VS. COMMENTI     RSVP     DA INOLTARE

NOTI/COMMENTI  
Gentile Cliente,

facendo seguito a quanto già comunicatoVi, al fine di non lasciare spazio a nessun ipotesi di leggerezza comportamentale, le autorità ci richiedono, a fini precauzionali, di esporre sul cartello della sospetta presenza di tossina botulinica al fine di attirare maggiormente l'attenzione del consumatore.

Grazie della collaborazione e cordiali saluti.

Ursini Srl  
L' Amministratore

# **IMPORTANTE**

SI AVVISA LA GENTILE CLIENTELA CHE FOSSE IN POSSESSO  
DEL PRODOTTO "**PESTATO DI CARCIOFINI DI CUPELLO**"

**DI 145 GR. LOTTO N. 56/09**, ACQUISTATO IN QUESTO  
ESERCIZIO, **DI RICONSEGNARLO PRESSO IL PUNTO**

**VENDITA PER SOSPETTA PRESENZA**

**DI TOSSINA BOTULINICA.**

SI RINGRAZIA DELLA CORTESE COLLABORAZIONE.

## Esito verifiche sul territorio Regione Toscana

In relazione alla comunicazione pervenuta dal punto di contatto della Regione Toscana si chiede di ricevere eventuali ulteriori informazioni essendo stato dichiarato **che la vendita è avvenuta a clienti stranieri; in particolare se è possibile risalire al periodo della vendita delle 6 confezioni.**

Si ritiene che presso **l'esercizio di vendita dovrebbe essere apposto, a scopo precauzionale, un cartello informativo per i consumatori non conoscendo, tra l'altro, la residenza dei clienti stranieri.**

"PDC Regionale" <allerta.saram@regione.toscana.it>

Oggetto: Re: (Fwd) R: Botulino in PESTATO DI CARCIOFINI

Data invio: Fri, 26 Mar 2010 16:15:45 +0100

Appena ricevuta la presente comunicazione, mi sono immediatamente messa in contatto con il titolare dell'attività che mi ha precisato che si tratta di prodotto consegnato loro il 2 marzo 2009 e quindi oltre 1 anno fa. Per quanto riguarda l'informativa, già hanno appeso nel negozio un cartello fornito dalla Ditta Ursini, in cui si chiede la riconsegna del prodotto non conforme. Ho chiesto che tale cartello sia tradotto almeno in lingua inglese.



EUROPEAN COMMISSION  
HEALTH & CONSUMERS DIRECTORATE-GENERAL  
Directorate E - Safety of the food chain  
E2 - Food hygiene, Alert system and Training



Brussels, 26 March, 2010



**FOOD**  
**INFORMATION EXCHANGE**

**INFORMATION NOTIFICATION: 2010.0394**

**ORIGINAL NOTIFICATION**

SUBJECT: BOTULINUM TOXIN IN ARTICHOKE PESTO FROM ITALY

PAGES: COVER PAGE (1) + 4

**FAXNUMBER: +32-2-296 76 74**

**EMAIL: [sanco-rasff@ec.europa.eu](mailto:sanco-rasff@ec.europa.eu)**

**HTTP://CIRCA.EUROPA.EU/**

**food poisoning - no distribution - recall from consumers**

Product distributed to Italy

manufacturer: I Pestati Ursini srl (Italy)

The contact point from Italy has communicated to the Commission the following information:

The food was sold to some Italian retailers and the notification is sent for precautionary measure. Further investigations are ongoing.

Public warning

<http://www.salute.gov.it/sicurezzaAlimentare/newsSicurezzaAlimentare.jsp?id=937&menu=inevidenza&lingua=italiano>)

Ti trovi in: [Sicurezza alimentare](#) > [Archivio in evidenza](#) > Dettaglio In evidenza

## Sicurezza alimentare



A cura di:  
**Direzione generale  
della sicurezza degli  
alimenti e della  
nutrizione**

### AVVISO AI CONSUMATORI SU PRODOTTO ALIMENTARE "PESTATO DI CARCIOFINI DI CAPELLO"

Si informa che nel prodotto alimentare "[pestato di carciofini di cupello](#)", confezione da 145 grammi lotto 56/09 e data di scadenza 30/12/2010, distribuito dalla ditta Ursini srl, via Santa Maria la Nova 12, Fossacesia (CH), è stata riscontrata, a seguito di un caso di botulismo verificatosi a Milano, la presenza di tossina botulinica.

La ditta Ursini srl, mediante comunicato stampa, ha attivato le operazioni di richiamo che riguardano anche il prodotto "[fagottini di Melanzane](#)" lotto 74/09.

**Si invita pertanto a non fare uso di tali prodotti e, nel caso fossero stati acquistati, di consegnarli alla ASL territorialmente competente.**

Sono ancora in corso ulteriori indagini sulla linea di produzione da parte delle autorità sanitarie competenti della Regione Abruzzo e sull'eventualità di estendere le misure su prodotti analoghi.

Condividi:             

 [Segnala ad un Amico!](#)

Dai il tuo voto a questa pagina 





EUROPEAN COMMISSION  
HEALTH & CONSUMERS DIRECTORATE-GENERAL  
Directorate E - Safety of the food chain  
E2 - Food hygiene, Alert system and Training



Brussels, 29 March, 2010



**FOOD**  
**INFORMATION EXCHANGE**

**INFORMATION NOTIFICATION: 2010.0394-add01**  
**ADDITIONAL INFORMATION**

**SUBJECT: BOTULINUM TOXIN IN ARTICHOKE PESTO FROM ITALY**

PAGES: COVER PAGE (1) + 7

**FAXNUMBER: +32-2-296 76 74**  
**EMAIL: [sanco-rasff@ec.europa.eu](mailto:sanco-rasff@ec.europa.eu)**  
**HTTP://CIRCA.EUROPA.EU/**

**outcome of investigations and measures taken in ITALY**

The firm Ursini srl has recalled the products: PESTATO DI CARCIOFINI DI CUPELLO (145 gr lot 56/09) and also FAGOTTINI DI MELANZANE (250gr. lot 74/09) being manufactured using the same line of production. The foods were sold to some Italian retailers and the notification is sent for precautionary measure. The firm has activated the recall (see also the photo of two products). Further investigations are ongoing.  
A Public warning is released

ANSA.it &gt; Cronaca &gt; News

SMS | RSS | NEWSMAP

# Botulismo, Asl ritirano due prodotti ditta Ursini

In seguito a un caso di intossicazione alimentare dovuto alla potenziale presenza di tossina botulinica

31 marzo, 20:54

Indietro | Stampa | Invia | Scrivi alla redazione | Suggestisci ()

ROMA, 31 MAR - Le Asl di tutte le Regioni stanno ritirando dagli scaffali dei supermercati due prodotti alimentari che sono a rischio botulismo e che se ingeriti possono creare seri problemi alla salute. Si tratta del "Pestato di carciofini" di grammi 250 lotto 56/09 della ditta Ursini ed i "Fagottini di melanzane" lotto 74/09 prodotti sempre dalla stessa azienda, che ha diverse sedi in tutta Italia, prima fra tutte in Abruzzo. A diramare la notizia e' stato lo stesso amministratore della Ursini srl con una nota. In seguito all'allerta della Asl di Milano, diramata per un caso di intossicazione alimentare dovuto alla potenziale presenza di tossina botulinica nel "Pestato di Carciofini", ha provveduto a ritirare dagli scaffali il lotto incriminato insieme al lotto 74/09 di "Fagottini di Melanzane" che era stato prodotto nello stesso giorno al fine di effettuare gli opportuni controlli ed evitare gravi rischi alla salute pubblica. I sintomi causati dalla tossina botulinica - si legge ancora nella comunicato - sono paralisi flaccida, debolezza muscolare, diplopia, difficoltà del movimento, scoordinazione dei muscoli della faringe e dei muscoli volontari, e nei casi più gravi, paralisi mortali, paralisi dei muscoli respiratori". Al fine di raggiungere un maggior numero di consumatori, si procede con questo comunicato per informare chiunque entri in possesso di questo prodotto, a fini precauzionali, di non utilizzarlo e di contattare l'azienda attraverso mail (info@ursini.com) o tel. 0871/579060 per organizzare il ritiro.



1 di 1 [Guarda la foto](#)  
Allarme botulismo, Asl ritirano due prodotti ditta Ursini

Super Saldi  
Offerte imperdibili

**KLM**  
Journeys of Inspiration

PUBBLICITÀ

## CANALI SPECIALIZZATI



**AMBIENTE & ENERGIA**  
Politiche, natura e risparmio



**IN VIAGGIO**  
Mete, itinerari, proposte e notizie turistiche



**MARE**  
Nautica, shipping, crociere, porti

**casa.it** Trova la casa giusta per te!  
Cerca Subito

